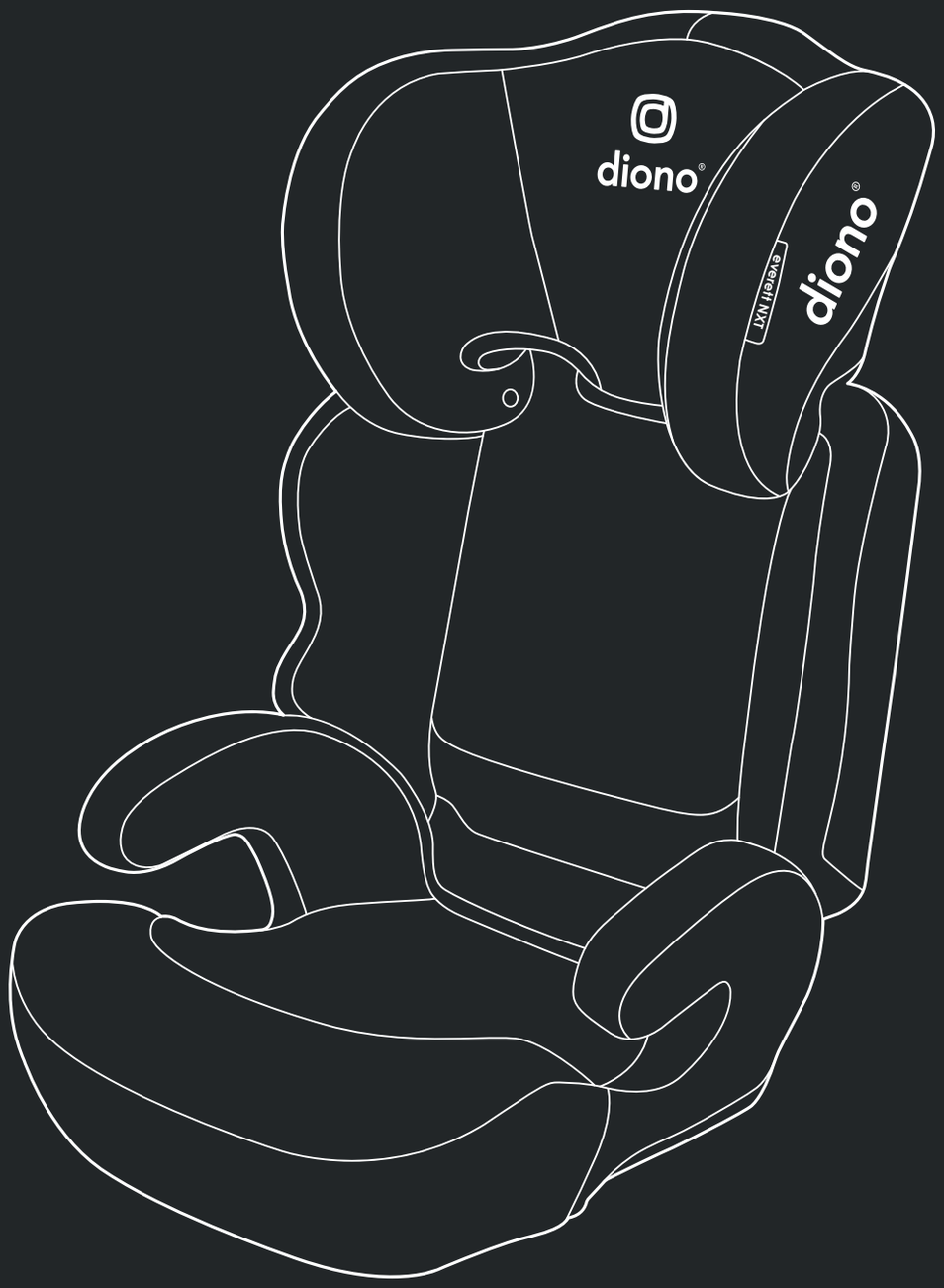
everett NXT

booster seat
instruction manual

siège d’appoint
manuel d’instructions



40–120 lb (18–54 kg)
38–63 in./po (97–160 cm)

READ INSTRUCTION MANUAL
before using this child restraint

LIRE LE MODE D’EMPLOI
avant d’utiliser ce dispositif de retenue pour enfant

WELCOME TO THE DIONO FAMILY!

Register This Car Seat	4
Our Story	5
Safe Use Guide	6
Warnings & Safe Practices	7–10
Vehicle Seating Locations	11
Vehicle Seat Belt Systems	12
Parts	13
Seat Assembly	14
Lower Anchor Installation	15-17
Adjusting Head Support	18
Securing the Child	19–21
Care & Maintenance	22
Warranty	24–25

Pour les instructions en français, reportez-vous à la page 26.



WE LOVE TO HELP

Hello there, Welcome to the Diono family!
We've created this lovingly engineered car seat to help keep your child comfortable and safe with all of the goods and none of the gimmicks. We look forward to lending a helping hand each and every day :)

Any questions 1-866-954-9786

Please take a moment to fill out the prepaid registration card attached to the harness of the seat and mail it in today or register online at: https://diono.ca/product-registration

Child restraints could be recalled for safety reasons. You must register this restraint to be reached in a recall. Send your name, address, e-mail address if available, and the restraint's model number and manufacturing date to:

Diono Canada ULC
2160 S. Service Rd., W.
Oakville, ON L6L 9Z9 Canada
or call 1-866-954-9786
or register online at: https://diono.ca/product-registration

For future reference, in the case of a change of address. Please take a moment to fill out the following information:

Model Name/Nom de modèle:
Model Number/Numéro de modè:
Serial Number/Numéro de serie:
Manufacture Date/Date de fabrication_____
year/année | month/mois | day/jour

This information can be found either on the registration card or on the manufacturing label located on the seat.

Time. It goes so fast...

Who would have thought that nearly two decades have passed since we first stepped out into the world and started a business dedicated to family travel.

Well the world has changed a lot, but we're proud to say that we haven't, (sure we've grown up), but we're still as passionate about what we do today as we were back then.

Our story is 'Made of Seattle', a city like no other. This is a place where creative minds and innovators rub shoulders within a landscape of adventure; a place, where being 'a little different', is the everyday norm.

With a love for design and an understanding of modern parenting, we strive to create amazing products, so that you and your little ones can celebrate the joy in every journey.

People who own Diono products can be found in all four corners of the big blue green ball, we all call home. Some are fans and followers, some are supporters, tweeters, social media magicians, miracle moms and devoted dads.

Without your passion, pictures, words and stories, we would never hear your voice. So tell us about your patch of grass, and join in the hustle and bustle at diono.com.

share your journey **@diono social** or find the latest news.

WARNING — Carefully read and understand all instructions and warnings in this manual, and those labeled on your Child Restraint. Failure to do so can result in the **SERIOUS INJURY or DEATH** of your child.

SAFE USE REQUIREMENTS:

This child restraint is designed for use **ONLY** with children who weigh 40–120 lb (18–54 kg) **AND** whose height is 38–63 in. (97–160 cm).

Use **ONLY** the vehicle lap and shoulder belt system when restraining the child in this booster seat. **DO NOT** use a lap belt only!

Use **ONLY** with children whose ears are below the top of either the fully raised booster seat head support or the fully raised vehicle headrest.

CERTIFICATIONS:

This Child Restraint System conforms to all applicable Canadian Motor Vehicle Safety Standards (CMVSS 213.2). This child restraint is certified for use in passenger cars, multi-purpose passenger vehicles, and trucks **ONLY.**

THIS RESTRAINT IS NOT CERTIFIED FOR USE IN AIRCRAFT.
Aircraft seats do not have shoulder belts which are required for use with this booster seat.

⚠ WARNING!

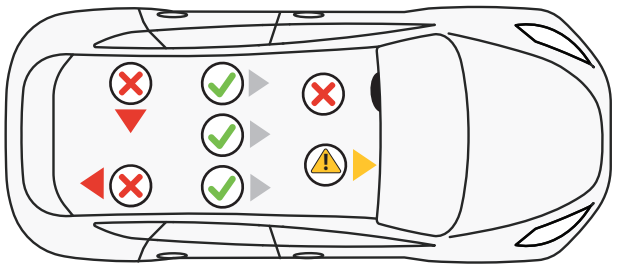


DO NOT PLACE A CHILD RESTRAINT IN THE FRONT SEAT OF A VEHICLE WITH A PASSENGER AIR BAG. DEATH OR SERIOUS INJURY MAY OCCUR.

If an air bag inflates, it can hit the child or child restraint with enough force to cause serious injury or death to your child.

The back seat is the safest place for children 12 and under. Refer to your vehicle owner's manual for information on your child restraint installation.

According to accident statistics, children are safer when properly restrained in the rear seating positions, rather than in the front seating positions.



⚠ WARNING!
DEATH or SERIOUS INJURY can occur.

- Read all instructions before using this child restraint. Keep instructions stored with the seat for future use.
- Before installing this child restraint in a vehicle, be sure to also check the vehicle owner's manual for information on proper installation.
- **DO NOT** use this booster seat in any configuration not shown in the instructions.
- Use **ONLY** with children who weigh 40–120 lb (18–54 kg) and whose height is 38–63 in. (97–160 cm).
- Use **ONLY** the vehicle lap and shoulder belt system when restraining the child in this booster seat. **NEVER** use with **ONLY** a vehicle lap belt to restrain a child. This could result in serious injury or death.
- **ALWAYS** make sure the vehicle seat belt can properly retract before each use.
- **NEVER** leave your child unattended.
- **NEVER** install in rear facing, side facing or on the back of a folded down vehicle seat.

⚠ WARNING!
DEATH or SERIOUS INJURY can occur.

- **ALWAYS** install this booster seat in the rear vehicle seat.
- **DO NOT** use this booster seat with any other backrest or cushions.
- **ALWAYS** secure the booster seat using the vehicle belt or universal anchorage system (ISOFIX) connectors even when it is unoccupied. It could injure other occupants in a sudden stop or crash.
- **DO NOT** use any accessories, inserts or products not included with this booster seat, unless approved by Diono. Items not tested with this booster seat could injure your child.
- **DO NOT** use this booster seat if it has been in a vehicle accident. You MUST replace this booster seat if it has been involved in a crash, even if you cannot see visible damage. A damaged booster may not protect your child in a future crash.
- **DO NOT** modify your booster seat.
- **NEVER** provide this booster seat to another person without also providing them with the instruction manual.

⚠ WARNING!
DEATH or SERIOUS INJURY can occur.

EXPIRATION

- **DO NOT** use the child restraint if any part is damaged or broken, expired (over 8 years from date of purchase), missing instructions, missing parts, or if the straps are cut, frayed, or damaged in any way. Call 1-866-954-9786 to find out if the damaged part or parts can be replaced.

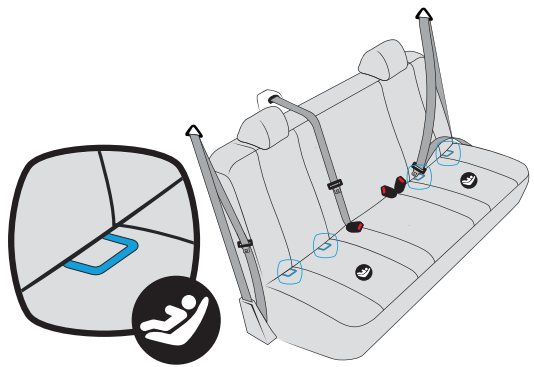
SAFE PRACTICES

- **DO NOT** leave loose objects, such as books, bags, etc., in the back of the vehicle. In the event of a sharp turn, sudden stop, or crash, loose objects can be thrown around and possibly cause serious injury to vehicle occupants.
- **DO NOT** use with hot liquids as this could burn a child.
- **ALWAYS** check all surfaces of restraint before securing your child. In warm weather, child restraints can become very hot. Do not allow children to play with vehicle seat belts.
- Some vehicle seat belt systems cannot be used with this booster seat. Read vehicle owner's manual and "Vehicle Seat Belt Systems" section of this manual.

The safest seating position is one that works best for your specific child restraint, family and vehicle model.

Before installing this child restraint you must determine the method of installation and the best vehicle seating position for that method.

When determining whether the child restraint can be used with vehicle Universal Anchorage System (ISOFIX) anchors in the rear center seating position, it is critical that you refer to your vehicle owner's instruction book. If the child restraint does not install best in the rear center seating location, it is recommended to move to one of the outboard seating positions.



Vehicle ISOFIX Anchors

IMPORTANT: Some vehicle seat belt systems cannot be used with this booster seat.

1. **ALWAYS** install this booster seat in vehicle seats with 3-point (lap and shoulder) belts.

2. **ALWAYS** secure this booster seat by attaching the lower anchors in vehicle seats when available when using the 3-point (lap and shoulder) belts.

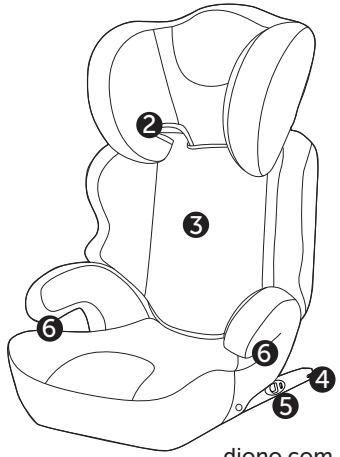
3. **DO NOT** install this booster in vehicle seats with a lap belt only.

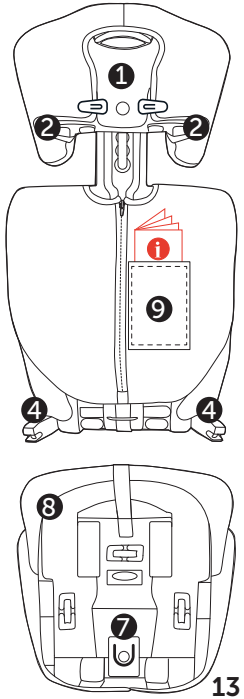
4. **DO NOT** install this booster in vehicle seats with motorized (automatic) vehicle lap and shoulder belts.

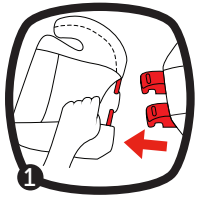
5. **DO NOT** install this booster in vehicle seats with door mounted vehicle belts.

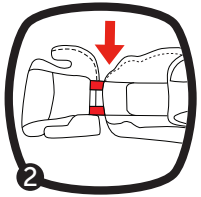


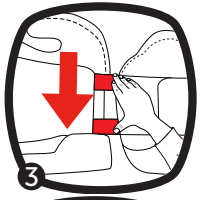
1. Head Support Adjuster
2. Upper Belt Guide
3. Backrest
4. ISOFIX Connectors
5. ISOFIX Lock Button
6. Lower Belt Guide
7. ISOFIX Adjustment Button
8. Seat Bottom
9. Instruction Manual Pocket

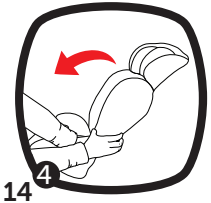












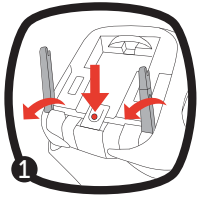
ATTACHING THE BACKREST

1. With seat lying flat on the floor, place hooks at seat bottom as shown.
2. Attach the backrest hooks to seat mounting points.
3. Push down on seatback just above hooks until fully engaged.
4. Rotate seatback to an upright position while maintaining pressure just above the hooks.

WARNING! Unsecured objects can become flying hazards and can cause serious injury in an accident. If your vehicle is equipped with lower anchors, Diono always recommends installation utilizing the ISOFIX connectors with this booster seat.

Use ONLY the vehicle lap and shoulder belt system when restraining the child in this booster seat.

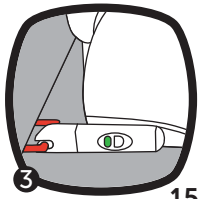
To improve safety and performance, this booster seat is equipped with a lower anchorage system that allows secure attachment to a vehicle's lower anchor locations.



1. **Disengage ISOFIX connectors from storage slots on bottom of seat.** While depressing the ISOFIX adjustment button, rotate ISOFIX connectors away from the seat bottom and extend fully until you hear a "click".

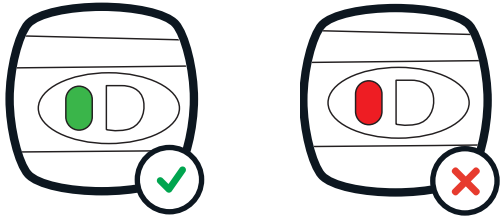


2. **Place the seat in the vehicle and align the ISOFIX connectors to the vehicle's lower anchors.**



3. **Attach both ISOFIX connectors to the vehicle anchors.** The ISOFIX lock button will change from RED to GREEN when the connectors "click" locking to the vehicle anchors.

NOTE: Even with ISOFIX connectors properly attached and adjusted, child seat will still have movement against the vehicle seat back and bottom.



WARNING! Ensure the ISOFIX lock button is **GREEN** on both connectors. If the indicator is **RED**, pull on the tab to release the connector from the anchor and re-attach until the lock button turns **GREEN**.

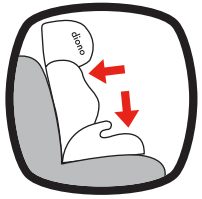
IMPORTANT: Do not use ISOFIX if installation interferes with vehicle seat belt.

IMPORTANT: When using booster seat in center seating position, make sure it is stable and does not rock from side to side.

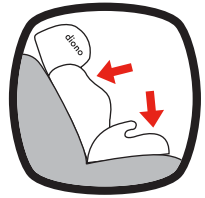
ADJUSTING THE RECLINE ANGLE

This booster seat features a recline angle that can be adjusted to match that of the vehicle seat:

1. Push booster seat backrest backwards until you hear a click. Backrest will now pivot freely and does not need to click into another position.



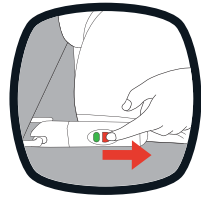
2. Push seat bottom and backrest of booster seat down and back into vehicle seat until there is secure positioning with the booster seat and vehicle seat bottom and vehicle seat back. A gap is acceptable as long as the head support is touching the vehicle seat back or head rest.



IMPORTANT: It may also be necessary to adjust the recline angle of the booster seat to match that of the vehicle seat.

DISENGAGING ISOFIX INSTALLATION

1. To release the ISOFIX connectors, pull the tab next to the lock button on one connector and pull the seat away from the vehicle seat. Repeat for the other ISOFIX connector.



2. Remove the seat from the vehicle.

3. To store the ISOFIX connectors, push connectors towards the seat bottom until they “click” locked into the storage position.

The head support height can be adjusted for best fit to your child and to ensure proper placement of the vehicle shoulder belt.

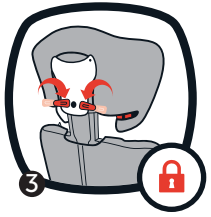
1. Turn the head support locks outwards to unlock the head support.



2. Grip the handle adjustment and pull it out and upwards to adjust the head support.



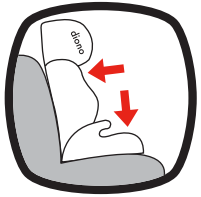
3. When it reaches the desired height, release the handle and turn the head support locks inward to lock it fully into position.



WARNING! Adjust the head support height before fitting the child in the vehicle seat.

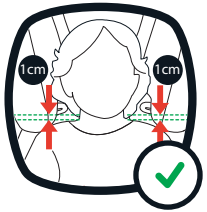
WARNING! Use ONLY the lap and shoulder belt system when restraining the child in this booster seat. DO NOT use lap belt only.

1. **Place booster seat on vehicle seat so it is resting firmly on vehicle seat bottom and touching the vehicle seat back.** A gap is acceptable as long as the head support is touching the vehicle seat back or head rest.

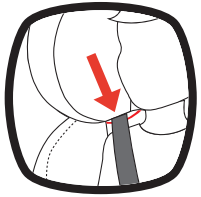


2. Properly position child: sitting upright and seated all the way back in the booster seat.

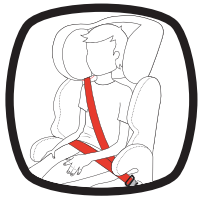
3. **Adjust head support to proper height:** The **RED** shoulder belt guide should be slightly above the child's shoulders (at least 1 cm).



4. **Feed the vehicle's diagonal shoulder belt portion of the seat belt through the RED shoulder belt guide** into the side of the seat opposite the seat belt buckle.



5. **Fasten vehicle seat belt across child.** The lap portion of the seat belt should rest within both lower belt guides. The diagonal shoulder belt portion should route inside the lower belt guide closest to the buckle and over child's shoulder.



6. Make sure the vehicle seat belt is not twisted and lays flat across child's lap, torso and shoulder.

7. **Tighten the seat belt by pulling the diagonal shoulder belt portion in the direction of the arrows.**



8. Confirm seat belt buckle is in correct position.

IMPORTANT: The vehicle shoulder belt MUST route completely through the RED shoulder belt guide and not fall off the child's shoulder.

IMPORTANT: DO NOT position the vehicle lap belt over the armrest. It MUST pass through the lower belt guide.

IMPORTANT: When using the diagonal portion of the seat belt, it should lay over the shoulder and should NOT be touching the child's neck.

PROPER BUCKLE POSITION

IMPORTANT: After booster seat is installed and seat belt is fastened around child, it is important to confirm correct seat belt buckle position to ensure secure installation.



CORRECT SEAT BUCKLE POSITION

Buckle is on the outside of lower belt guide.



INCORRECT SEAT BUCKLE POSITION

If buckle is being pulled across the lower belt guide and into the seat, choose another seating position within the vehicle.

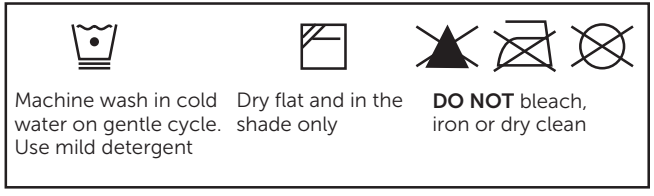
NEVER position the shoulder belt loosely or under the child's arm or behind their back.

REMOVING THE COVER

1. Separate seat back section from seat bottom section.
2. Remove fasteners and elastics that secure fabric cover to seat bottom, seat back and head rest.
3. Remove fabric cover pieces from the booster seat sections.

DO NOT use solvents, detergents or any other chemical or cleaning agent.
DO NOT lubricate any part of the seat.

CLEANING FABRICS: Seat Cover



CLEANING PLASTICS: Seat Shell and Components.



NOTES

Diono ULC warrants its products to the original retail purchaser as follows:
Diono ULC warrants to the original consumer purchaser that this product (car seats, strollers, baby carriers and travel accessories) will be free from defects in material and workmanship for one (1) year from the date of original purchase (the "Warranty Period"). During the Warranty Period, Diono ULC will, at its option, repair or replace this product if it is found by the manufacturer to be defective in material or workmanship. Diono ULC reserves the right to discontinue or change parts, fabrics, models, or products, or to substitute this product with a comparable model or product.
To make a claim under this warranty, you can reach us by phone at 866-954-9786 Monday- Friday, or drop us an email at dionoca@diono.com
An original receipt from an authorized retailer or diono.com is required to validate your warranty, and shipping charges will be the responsibility of the original consumer purchaser. To expedite the processing of any future warranty claims and to verify the original date of purchase, please complete and mail the pre-addressed owner registration card within thirty (30) days of purchase and register your product online, opting into communication from Diono.

WARRANTY LIMITATIONS
This warranty does not cover the effects of normal wear and tear or damage resulting from negligence, modification, improper installation, accidents, incorrect washing of covers, misuse or abuse of this product. It is expressly agreed that the obligations of Diono ULC and the original consumer purchaser's remedies under the limited warranty contained herein are exclusive and are strictly limited to the repair or replacement of the product. This limited warranty is conditional upon strict compliance with the provisions of the Instruction Manual. In no event will Diono ULC or the retailer selling this product be liable to you for any damages, including incidental or consequential damages, arising out of the use or inability to use this product.

EXTENDED WARRANTY ON 2020 MODEL YEAR ONWARDS STROLLERS AND CAR SEATS
Diono ULC warrants, ONLY to the original consumer purchaser and only if this product was purchased (new and unused in an unopened box) from an authorized Diono ULC retailer listed at diono.com, and who has fully registered their product online at diono.com within 2 months of purchase, that this product will be free from defects in material and workmanship for an extra two (2) years after the standard one (1) year warranty period (the "Extended Warranty Period") has expired. The complimentary extended warranty applies only in Canada. An original receipt is required to validate your warranty, and shipping charges will be the responsibility of the original consumer purchaser. During the Extended Warranty Period, Diono ULC will, at its option, repair or replace this product if it is found by the manufacturer to be defective in material or workmanship. Diono ULC reserves the right to discontinue or change parts, fabrics, models, or products, or to substitute this product with a comparable model or product. Replacement product does not extend any warranty period.

EXTENDED WARRANTY LIMITATIONS
The complimentary extended warranty is available only on 2020 car seats (Radian R and Q, Monterey, Cambria and Solana), and strollers (Flexa and Excurze), and newer Diono ULC car seats and Strollers, in Canada. This

WARRANTY

extended warranty does not cover fabrics, the effects of normal wear and tear or damage resulting from negligence, modification, improper installation, accidents, airline/transport damage misuse or abuse of this product. It is expressly agreed that the obligations of Diono ULC and the original consumer purchaser's remedies under the limited warranty contained herein are exclusive and are strictly limited to the repair or replacement of the product. This limited warranty is conditional upon strict compliance with the provisions of the Instruction Manual. In no event will Diono ULC or the retailer selling this product be liable to you for any damages, including incidental or consequential damages, arising out of the use or inability to use this product.

LIMITATION OF WARRANTIES AND STATE/PROVINCIAL LAW RIGHTS
The warranty and remedies as set forth above are exclusive and in lieu of all others, oral or written, express or implied. To the extent permitted by applicable law, any implied warranties, including implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are hereby disclaimed. Some states/provinces DO NOT allow limitations as to how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitations may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary from state/province to state/province. Neither Diono ULC. nor the retailer selling this product has authorized any person to create for it any other warranty, obligation, or liability in connection with this product.

BIENVENUE DANS LA FAMILLE DIONO!

Enregistrer ce siège d'auto	28
Notre histoire	29
Guide d'utilisation sécuritaire	30
Mises en garde et pratiques sécuritaires	31–34
Emplacements du siège dans le véhicule	35
Systèmes de ceinture de sécurité	36
Pièces	37
Assemblage du siège	38
Installation	39–41
Réglage du support de tête	42
Sécurisation de votre enfant	43–45
Soin et entretien	46
Garantie	48–49



NOUS ADORONS AIDER

Bonjour, et bienvenue dans la famille Diono! Nous avons créé ce siège d'auto soigneusement conçu afin d'assurer la sécurité et le confort de votre enfant en utilisant des éléments fiables, et aucun gadget. Nous aurons le plaisir de vous aider, et ce jour après jour :)

Des questions? 1-866-954-9786

Veuillez prendre un moment pour remplir la fiche d'inscription prépayée fixée au harnais du siège et postez-la aujourd'hui ou inscrivez-vous en ligne à l'adresse: https://diono.ca/product-registration/

Les dispositifs de retenue pour enfants peuvent faire l'objet de rappels pour des raisons de sécurité. Vous devez enregistrer ce système de retenue afin d'être informé dans le cas d'un rappel. Envoyez-nous votre nom, adresse, adresse courriel le cas échéant, ainsi que le numéro de modèle et la date de fabrication du système de retenue au:

Diono Canada LLC
2160 S. Service Rd., W.
Oakville, ON L6L 9Z9 Canada
ou composez le 1-866-954-9786 ou inscrivez-vous en ligne à l'adresse:
https://diono.ca/product-registration/

Pour référence ultérieure, dans le cas d'un changement d'adresse. Veuillez prendre un moment pour remplir les informations suivantes:

Model Name/Nom de modèle:
Model Number/Numéro de modè:
Serial Number/Numéro de serie:
Manufacture Date/Date de fabrication_____
year/année | month/mois | day/jour

Ces informations sont disponibles soit sur la carte d'enregistrement ou sur l'étiquette de fabrication située sur le côté droit de votre siège dans la poche de rangement de ceinture.

Le temps. Il passe si vite...

Qui aurait pensé qu'environ vingt ans se sont écoulés depuis que nous avons fait nos premiers pas et avons commencé nos activités commerciales consacrées au voyage en famille.

Le monde a certes beaucoup changé, mais nous sommes fiers de dire que tel n'est pas notre cas; bien sûr, nous avons grandi, mais nous sommes toujours aussi passionnés par ce que nous faisons aujourd'hui qu'à cette époque-là.

Notre histoire prend sa source à Seattle, une ville sans pareil. C'est un endroit où les esprits créatifs et les innovateurs se côtoient dans un paysage d'aventure; un endroit où être un peu différent est la norme de chaque jour.

Avec un amour du design et une compréhension du rôle parental moderne, nous nous efforçons de créer des produits incroyables, pour que vous et vos tout-petits puissiez célébrer avec joie chaque voyage.

Les personnes qui possèdent des produits Diono se trouvent un peu partout sur cette vaste planète bleue et verte qui est notre foyer. Certains sont des admirateurs et des adeptes, certains des supporters, des gazouilleurs, des magiciens des médias sociaux, des mères miracles et des pères dévoués.

Sans votre passion, vos photos, vos paroles et vos histoires, nous n'entendrions jamais votre voix. Alors, parlez-nous de votre carré de verdure et participez à l'animation sur diono.com

partagez votre journée sur les médias **sociaux @diono**
ou découvrez les nouvelles les plus récentes

AVERTISSEMENT — Lisez et comprenez attentivement toutes les instructions et avertissements de ce manuel, ainsi que ceux étiquetés sur votre retenue pour enfants. Le non-respect de cette consigne peut se traduire par des **BLESSURES GRAVES** ou le **DÉCÈS** de votre enfant.

EXIGENCES D'UNE UTILISATION SÉCURITAIRE :
Cette retenue pour enfants est conçue pour utilisation **UNIQUEMENT** avec des enfants pesant entre 40–120 lb (18–54 kg) ET ceux dont la hauteur se situe entre 38–63 po (97–160 cm).

Utilisez **SEULEMENT** la ceinture sous-abdominale/baudrier du véhicule pour retenir l'enfant dans le siège d'appoint. **NE PAS** utiliser avec une ceinture sous-abdominale seulement!

Utilisez **UNIQUEMENT** avec des enfants dont les oreilles sont en bas du haut du repose-tête de siège d'appoint complètement levé ou du repose-tête de véhicule complètement levé.

CERTIFICATION:
Ce système de retenue pour enfants est conforme à toutes les normes canadiennes sur la sécurité des véhicules (normes 213.2) et est homologué pour une utilisation à bord des véhicules automobiles. Ce siège d'auto n'est conçu que pour une utilisation dans les catégories de véhicules: voitures, camions et véhicules à usages multiples tels que les VUS (véhicules utilitaires sport) et les VUM (véhicules utilitaires multisegment).

CETTE RETENUE POUR ENFANTS N'EST PAS CERTIFIÉE POUR UTILISATION DANS DES AÉRONEFS. Les sièges d'aéronefs n'ont pas de ceintures baudrier requises pour utilisation avec ce siège d'appoint.

⚠ MISE EN GARDE!

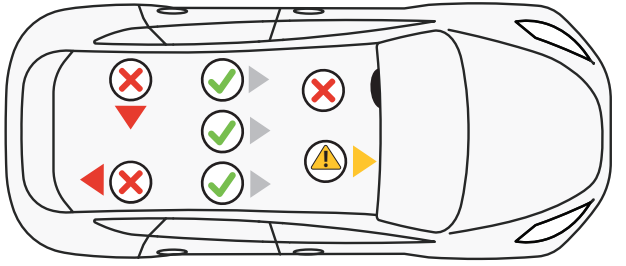


NE JAMAIS PLACER CE SYSTÈME DE RETENUE POUR ENFANT FACE VERS L'ARRIÈRE DANS UN SIÈGE DU VÉHICULE DOTE D'UN COUSSIN GONFLABLE FRONTAL. UN DÉCÈS OU DES BLESSURES GRAVES POURRAIENT SURVENIR.

Si un coussin gonflable se déploie, il pourrait frapper l'enfant ou le système de retenue avec suffisamment de force pour causer des blessures graves ou le décès de votre enfant.

Le siège arrière est le meilleur endroit pour les enfants de 12 ans et moins. Consultez le manuel du propriétaire de votre véhicule pour les installations de retenue des enfants et des instructions.

Selon les statistiques sur les accidents, les enfants sont plus en sécurité attachés dans les sièges arrière plutôt que dans les sièges avant.



⚠ MISE EN GARDE!

UN DÉCÈS OU DES BLESSURES GRAVES pourraient survenir.

- Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cette retenue pour enfants. Conservez les instructions sous la housse du siège d'appoint pour utilisation future.
- Avant d'installer ce système de retenue pour enfant dans un véhicule, assurez-vous de vérifier également le manuel du propriétaire du véhicule pour obtenir des informations sur une installation adéquate.
- **N'**utilisez **PAS** ce siège d'appoint dans toute configuration non illustrée dans les instructions.
- Utilisez **UNIQUEMENT** avec des enfants pesant 40–120 lb (18–54 kg) ET ceux dont la hauteur se situe 38–63 po (97–160 cm).
- Utilisez **UNIQUEMENT** le système de ceinture sous-abdominale/baudrier lors de l'immobilisation de l'enfant dans ce siège d'appoint. **N**'utilisez **JAMAIS** avec **UNIQUEMENT** une ceinture sous-abdominale de véhicule pour immobiliser un enfant. Cela pourrait entraîner des blessures graves ou la mort.
- **TOUJOURS** assurez-vous que le harnais de la ceinture de sécurité est bien rétracté avant chaque l'utilisation.
- **NE JAMAIS** laisser un enfant sans surveillance.

⚠ MISE EN GARDE!

UN DÉCÈS OU DES BLESSURES GRAVES pourraient survenir.

- **NE JAMAIS** installer en mode orienté vers l'arrière, le côté ou à l'arrière d'un siège de véhicule rabattu.
- Installez **TOUJOURS** ce siège d'appoint sur le siège arrière du véhicule.
- **N'**utilisez **PAS** ce siège d'appoint avec tout autre dossier ou coussin.
- Fixez **TOUJOURS** le siège d'appoint à l'aide de la ceinture de véhicule ou le dispositif universel d'ancrages d'attaches inférieurs (ISOFIX) même si le siège n'est pas occupé. Le siège peut blesser les autres occupants du véhicule en cas d'arrêt soudain ou d'un accident.
- **N'**utilisez **PAS** tout accessoire, option ou produit non inclus avec ce siège d'appoint, à moins qu'approuvé par Diono. Les articles non testés avec ce siège d'appoint peuvent blesser votre enfant.
- **N'**utilisez **PAS** ce siège d'appoint s'il a été impliqué dans un accident automobile. Vous DEVEZ remplacer ce siège d'appoint s'il a été impliqué dans un accident, même s'il n'y a pas de dommages visibles au siège. Un siège d'appoint endommagé peut ne pas protéger votre enfant lors d'un accident futur.
- **NE** modifiez **PAS** votre siège d'appoint.
- **N'**offrez **JAMAIS** ce siège d'appoint à une autre personne sans également lui fournir le manuel d'instructions.

⚠ MISE EN GARDE!
UN DÉCÈS OU DES BLESSURES GRAVES pourraient survenir.

EXPIRATION

- **NE PAS** utiliser le dispositif de retenue pour enfant si une pièce est endommagée ou brisée, s'il est expiré (plus de 8 ans se sont écoulés depuis la date d'achat), des instructions sont manquantes, des pièces sont manquantes, ou si les sangles sont coupées, effilochées ou endommagées. Appelez 1-866-954-9786 pour savoir si la partie endommagée ou les pièces peuvent être remplacées.

PRATIQUES SÉCURITAIRES

- **NE PAS** laisser des objets tels que des livres, des sacs, etc., à l'arrière du véhicule. En cas d'un virage abrupt, d'un arrêt brusque ou d'un accident, des objets pourraient être projetés et causer des blessures graves aux occupants du véhicule.

- **N'**utilisez **PAS** le siège avec des liquides chauds, car cela pourrait brûler l'enfant.

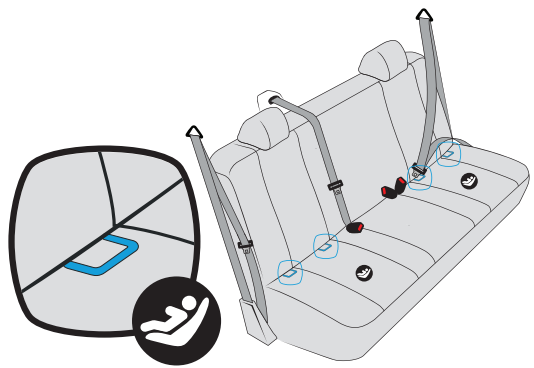
- **TOUJOURS** vérifier toutes les surfaces de retenue avant de sécuriser votre enfant. Par temps chaud, les mécanismes de verrouillage peuvent devenir très chauds. Ne laissez pas les enfants jouer avec les ceintures de sécurité du véhicule.

- Certains systèmes de ceinture de siège de véhicule ne peuvent pas être utilisés avec ce siège d'appoint. Lisez le manuel du propriétaire du véhicule et la section « Systèmes de ceinture de siège de véhicule » de ce manuel.

La position la plus sécuritaire du siège d'auto est celle qui convient le mieux à votre siège de voiture spécifique, à votre famille et au modèle de véhicule.

Avant d'installer ce dispositif de retenue pour enfant, vous devez déterminer la méthode d'installation et le siège le plus adapté du véhicule pour cette méthode.

Pour déterminer si le siège d'auto peut être utilisé avec les ancrages de véhicules ISOFIX sur le siège arrière central, il est essentiel que vous consultiez le livret d'instructions de votre véhicule. Si le siège d'auto ne peut être installé sur le siège arrière central, il est recommandé de le placer dans un des sièges latéraux.



Les ancrages de ISOFIX

IMPORTANT: Certains systèmes de ceinture de siège de véhicule ne peuvent pas être utilisés avec ce siège d'appoint.

1. Installez **TOUJOURS** ce siège d'appoint dans des sièges de véhicule avec des ceintures en 3 points (ceinture sous-abdominale/baudrier).

2. Fixez **TOUJOURS** ce siège d'appoint grâce aux fixations inférieures des sièges de véhicule lorsque disponibles lors de l'utilisation de ceintures en 3 points (ceinture sous-abdominale/baudrier).

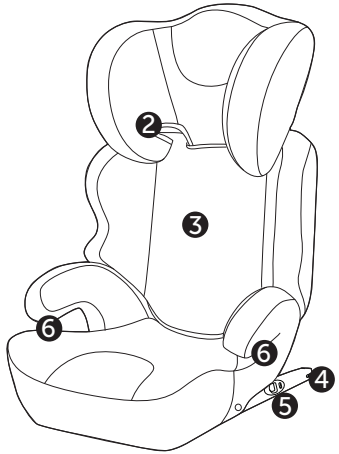
3. **N'**installez **PAS** ce siège d'appoint dans des sièges de véhicule avec uniquement une ceinture sous-abdominale.

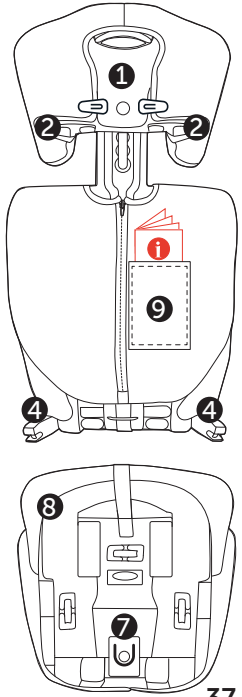
4. **N'**installez PAS ce siège d'appoint dans des sièges de véhicule avec des ceintures sous-abdominales/ baudrier de véhicule motorisées (automatiques).

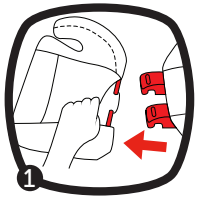
5. **N'**installez **PAS** ce siège d'appoint dans des sièges de véhicule avec des ceintures de véhicule montées à la porte.



1. Dispositif de réglage du support pour la tête
2. Guide de la ceinture supérieure
3. Dossier
4. Connecteurs À ISOFIX
5. Bouton de verrouillage ISOFIX
6. Guide de la ceinture inférieure
7. Bouton de réglage ISOFIX
8. Bas du siège
9. Poche du manuel d'instructions

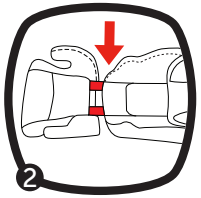




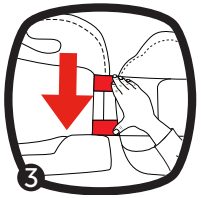


FIXER LE DOSSIER

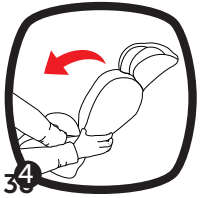
1. Avec le siège à plat sur le plancher, insérez le revêtement en tissu à l'arrière du siège. Placez les crochets sur le bas du siège comme illustré.



2. Fixez les crochets de dossier aux points de montage du siège.

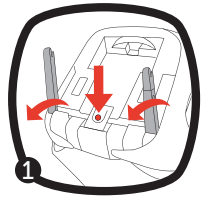


3. Poussez sur le dossier de siège juste au-dessus des crochets jusqu'à ce qu'il soit complètement engagé.



4. Tournez le dossier de siège à une position droite tout en maintenant de la pression juste au-dessus des crochets. Terminez en insérant tout excès de tissu par le haut et le bas du tissu du dossier de siège.

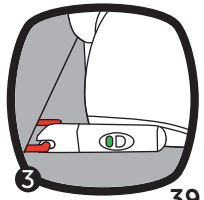
AVERTISSEMENT! Les objets non fixés peuvent devenir des dangers volants et peuvent provoquer des blessures graves ou la mort. Si votre véhicule est équipé de fixations inférieures, Diono recommande toujours l'installation à l'aide de connecteurs À ISOFIX conçus pour ce siège d'appoint. Pour améliorer la sécurité et les performances, ce siège d'appoint est équipé d'un système de fixation inférieure qui permet une fixation sécuritaire aux points de fixation inférieure du véhicule.



1. **Désengagez les connecteurs ISOFIX des rainures de rangement au bas du siège.** Tout en appuyant sur le bouton de réglage ISOFIX, éloignez les connecteurs ISOFIX du bas du siège et étirez complètement jusqu'à entendre un « clic ».

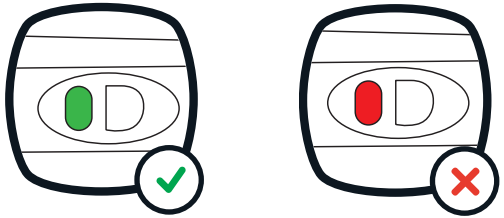


2. **Placez le siège dans le véhicule et alignez les connecteurs ISOFIX aux ancres inférieures du véhicule.**



3. **Attachez les deux connecteurs ISOFIX aux ancres du véhicule.** Le bouton de verrouillage ISOFIX passera de **ROUGE** à **VERT** lorsque les connecteurs « cliquent » en se verrouillant aux fixations du véhicule.

REMARQUE : Même avec les connecteurs À ISOFIX fixés et connectés correctement, le siège pour enfants se déplacera toujours légèrement par rapport au dossier et au bas du siège.



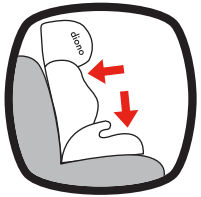
AVERTISSEMENT! Assurez-vous que le bouton de verrouillage ISOFIX est **VERT** sur les deux connecteurs. Si le voyant est **ROUGE**, tirez sur la languette pour libérer le connecteur de l'ancre et réattachez-le jusqu'à ce que le bouton de verrouillage passe au **VERT**.

IMPORTANT: N'utilisez pas le DUA si l'installation interfère avec la courroie du siège de véhicule.

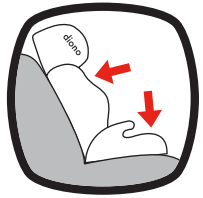
IMPORTANT: Lors de l'utilisation du siège d'appoint en position d'assise centrale, assurez-vous qu'il est stable et ne se balance pas d'un côté vers l'autre.

RÉGLAGE DE L'ANGLE D'INCLINAISON

Ce siège d'appoint comprend un angle d'inclinaison qui peut être réglé pour concorder avec celui du siège de véhicule.

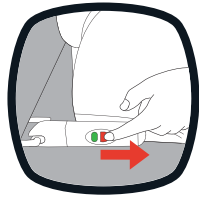


1. Poussez le dossier du siège d'appoint vers l'arrière jusqu'à entendre un clic. Le dossier va à présent pivoter librement et n'a pas besoin de s'encliqueter en une autre position.
2. Poussez le bas du siège et le dossier du siège d'appoint vers le bas et vers l'arrière dans le siège du véhicule jusqu'à un positionnement sécuritaire et un contact complet avec le siège d'appoint, le bas du siège de véhicule et le dossier du siège de véhicule.



IMPORTANT: Il peut aussi être nécessaire de régler l'angle d'inclinaison du siège d'appoint pour qu'il concorde avec celui du siège de véhicule.

DÉSENGAGER L'INSTALLATION DE ISOFIX



1. Pour libérer les connecteurs ISOFIX, tirez sur la languette près du bouton de verrouillage de l'un des connecteurs et éloignez le siège d'appoint du siège du véhicule. Répétez pour l'autre connecteur ISOFIX.
2. Enlevez le siège du véhicule.
3. Pour ranger les connecteurs ISOFIX, poussez ceux-ci vers le bas du siège jusqu'à ce qu'ils se verrouillent en position de rangement avec un « clic ».

INSTALLATION

La hauteur du support de tête peut être réglée pour un meilleur ajustement pour votre enfant et pour assurer un placement approprié de la ceinture baudrier de véhicule.

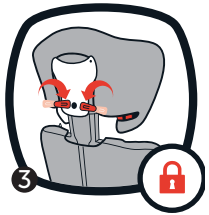
1. Tournez le blocage de l'appui-tête vers l'extérieur pour déverrouiller le support de tête.



2. Saisissez la poignée de réglage et tirez-la vers le haut pour régler le support de tête.



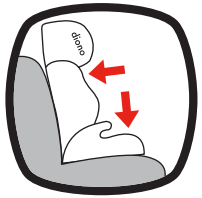
3. Lorsque le support est à la hauteur souhaitée, relâchez la poignée et tournez le blocage du support vers l'intérieur pour le verrouiller complètement en place.



AVERTISSEMENT! Réglez la hauteur du support de tête avant d'ajuster l'enfant dans le siège du véhicule.

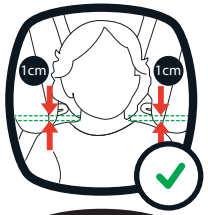
AVERTISSEMENT! Utilisez SEULEMENT la ceinture sous-abdominale/baudrier du véhicule pour retenir l'enfant dans le siège d'appoint. NE PAS utiliser avec une ceinture sous-abdominale seulement!

1. **Placez le siège d'appoint sur le siège du véhicule de manière à ce qu'il repose fermement sur le bas du siège du véhicule et touche le dossier du siège du véhicule.** Un écart est acceptable tant que l'appui-tête touche le dossier ou l'appuie-tête du véhicule.

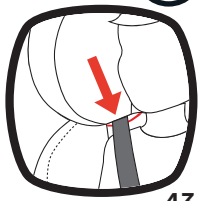


2. Positionnez correctement en position droite l'enfant bien assis tout au fond du siège d'appoint.

3. **Réglez le repose-tête à la hauteur appropriée: Le guide de ceinture baudrier ROUGE** doit être légèrement au-dessus (au moins 0.4 po/1 cm) des épaules de l'enfant.



4. **Faites passer la partie de la ceinture baudrier de véhicule à travers le guide de ceinture baudrier ROUGE** dans le côté du siège opposé à la boucle de ceinture de siège.



5. **Attachez la ceinture du siège de véhicule sur l'enfant.** La partie sous-abdominale de la ceinture de siège doit reposer dans les deux guides de ceinture inférieure. La partie de la ceinture baudrier doit passer dans le guide de la ceinture inférieure le plus près de la boucle et par dessus l'épaule de l'enfant.



6. S'assurer que la ceinture n'est pas tordue et repose à plat bien tendu une fois installé sur les hanches, le torse et les épaules de l'enfant.

7. **Serrez la ceinture de siège en tirant la partie de la ceinture baudrier (au niveau de l'épaule) dans le sens des flèches**.



8. Vérifiez que la bouche du siège de ceinture est dans la bonne position.

IMPORTANT: La ceinture baudrier du véhicule DOIT passer complètement à travers le guide de la ceinture baudrier ROUGE et ne pas pendre de l'épaule de l'enfant.

IMPORTANT: NE positionnez PAS la ceinture sous-abdominale du véhicule sur l'accoudoir. Elle DOIT passer sous l'accoudoir.

IMPORTANT: Lors de l'utilisation de la partie diagonale de la ceinture de siège, elle doit reposer par-dessus l'épaule et NE doit PAS toucher le cou de l'enfant.

SÉCURISATION DE VOTRE ENFANT

POSITION APPROPRIÉE DE LA BOUCLE

IMPORTANT: Après installation du siège d'appoint et fixation de la ceinture de siège autour de l'enfant, il est important de confirmer la bonne position de la boucle de la ceinture de sécurité pour assurer une installation sécuritaire.



BONNE POSITION DE LA BOUCLE DE SIÈGE

La boucle est à l'extérieur du guide de la ceinture inférieure.



MAUVAISE POSITION DE LA BOUCLE DE SIÈGE

Si la boucle est tirée sur le guide de la ceinture inférieure et dans le siège, choisissez une autre position de siège dans le véhicule.

NE positionnez JAMAIS la ceinture baudrier lâchement ou sous le bras de l'enfant ou derrière son dos.

RETIRER LE REVÊTEMENT

1. Séparez la section du dossier de siège de la section du bas de siège.

2. Enlevez les attaches et les élastiques qui fixent le revêtement en tissu au bas du siège, au dossier de siège et au repose-tête.

3. Retirez les morceaux de revêtement en tissu des sections du siège d'appoint.

N'utilisez PAS de solvants, de détergents ou tout autre produit chimique ou agent de nettoyage. NE lubrifiez PAS les pièces du siège.

NETTOYAGE DES TISSUS: Revêtement du siège

		
Nettoyage à la machine en eau froide, au cycle délicat. Utilisez un détergent doux	Séchez à plat et à l'ombre seulement	**NE PAS** utiliser d'eau de Javel,de fer, ou nettoyer à sec

NETTOYAGE DES ÉLÉMENTS EN PLASTIQUE : Coque et composants du siège.

		
Nettoyer au besoin à l'eau tiède. Utiliser un détergent doux	Sécher complètement à la serviette avant d'utiliser de nouveau	**NE PAS** utiliser d'eau de Javel

Diono ULC garantit ses produits à l'acheteur au détail original comme suit :
Diono ULC garantit au cosommateur-acheteur original que ce produit (poussettes pour sièges d'auto, porte-bébés et accessoires de voyage) sera exempt de défauts de matériaux et de fabrication pendant un (1) an à compter de la date d'achat original (la « période de garantie »). Pendant la période de garantie, Diono ULC réparera ou remplacera, à sa discrétion, ce produit s'il est reconnu défectueux par le fabricant en matière de matériau ou de fabrication. Diono ULC se réserve le droit d'interrompre ou de changer des pièces, tissus, modèles ou produits, ou de remplacer ce produit par un modèle ou un produit comparable.
Pour faire une réclamation dans le cadre de cette garantie, vous pouvez nous joindre par téléphone au 866-954-9786 du lundi au vendredi, ou envoyez-nous un courriel à dionoca@diono.com

Un reçu original d'un détaillant autorisé ou de diono.com est nécessaire pour valider votre garantie, et les frais d'expédition seront à la charge du consommateur-acheteur original. Pour accélérer le traitement de toute réclamation future au titre de la garantie et pour vérifier la date d'achat originale, veuillez compléter et poster la carte d'enregistrement du propriétaire pré-adressée dans les trente (30) jours suivant l'achat et enregistrer votre produit en ligne, en optant pour la communication de Diono.

LIMITATIONS DE LA GARANTIE
Cette garantie ne couvre pas les effets de l'usure normale ou des dommages résultant d'une négligence, d'une modification, d'une installation incorrect, d'accidents, d'un lavage icorrect des housses, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus de ce produit. Il est expressément convenu que les obligations de Diono ULC et les recours du consommateur-acheteur original dans le cadre de la garantie limitée contenue dans le présent document sont exclusifs et sont strictement limités à la réparation ou au remplacement du produit. Cette garantie limitée est conditionnelle au strict respect des dispositions du manuel d'instructions. En aucun cas, Diono ULC ou le détaillant qui vend ce produit sera responsable envers vous de tout dommage, y compris les dommages accidentels ou consécutifs, résultant de l'utilisation ou de l'incapacité d'utiliser ce produit.

GARANTIE PROLONGÉE SUR LES POUSSETTES ET LES SIÈGES D'AUTO À PARTIR DE L'ANNÉE MODÈLE 2020
Diono ULC garantit, UNIQUEMENT au consommateur-acheteur original et uniquement si ce produit a été acheté (neuf et non utilisé dans une boîte non ouverte) auprès d'un détaillant agrée de Diono ULC répertorié à www.diono.com, et qui a entièrement enregistré son produit en ligne à diono.com dans les 2 mois suivant l'achat, que ce produit sera exempt de défauts de matériaux et de fabrication pendant deux (2) ans supplémentaires après l'expiration de la période de garantie standard d'un (1) an (la « période de garantie prolongée »). La garantie prolongée gratuite s'applique uniquement au Canada. Un reçu original est requis pour valider votre garantie, et les frais d'expédition seront à la charge du consommateur-acheteur. Pendant la période de garantie prolongée, Diono ULC réparera ou remplacera, à sa discrétion, ce produit s'il est reconnu défectueux par le fabricant en matière de matériau ou de fabrication. Diono ULC se réserve le droit d'interrompre ou de changer des pièces, tissus, modèles ou produits, ou de remplacer ce produit par un modèle ou un produit comparable. Le produit de remplacement ne prolonge aucune période de garantie.

LIMITATIONS DE LA GARANTIE PROLONGÉE
La garantie prolongée gratuite est disponible uniquement sur les sièges d'auto 2020 (Radian R et Q, Monterey, Cambria et Solana), les poussettes (Flexa et Excurze) et les nouveaux sièges d'auto et poussettes Diono ULC, au Canada. Cette garantie prolongée ne couvre pas les tissus, les effets de l'usure normale ou les dommages résultant d'une négligence, d'une modification, de l'installation incorrecte, d'accidents, d'une mauvaise utilisation ou d'un abus de ce produit. Il est expressément convenu que les obligations de Diono ULC. et les recours du consommateur-acheteur original en vertu de la garantie limitée contenue dans les présents sont exclusifs et sont strictement limités à la réparation ou au remplacement du produit. Cette garantie limitée est conditionnelle au strict respect des dispositions du manuel d'instructions. En aucun cas, Diono ULC ou le détaillant vendant ce produit ne pourra être tenu responsable envers vous des dommages, y compris les dommages accidentels ou consécutifs, résultant de l'utilisation ou de l'incapacité d'utiliser ce produit.

LIMITATION DES GARANTIES ET DES DROITS LÉGAUX DES ÉTATS / PROVINCES
La garantie et les recours énoncés ci-dessus sont exclusifs et remplacent tous les autres, oraux ou écrits, explicites ou implicites. Dans la mesure permise par la loi applicable, toutes les garanties implicites, y compris les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation à un usage particulier, sont par les présentes exclues. Certains états / provinces n'autorisent PAS les limitations quant à la durée d'une garantie implicite ou l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que les limitations ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits, qui varient d'un état / province à l'autre. Ni Diono ULC. ni le détaillant vendant ce produit n'a autorisé quiconque à créer pour lui toute autre garantie, obligation ou responsabilité en rapport avec ce produit.

diono®

#madeofseattle

© 2020 Diono LLC | 14810 Puyallup Street E | Suite 200
Sumner WA 98390 | United States | diono.com
United States: 1-855-463-4666 | Canada: 1-866-954-9786

Made in China | Fabriqué en Chine | All rights reserved | Tous droits réservés

revised/modifié 20210331